

19. *просит* Генерального секретаря следить за выполнением настоящей резолюции, уделяя особое внимание договоренностям о сотрудничестве и интеграции в целях максимального повышения эффективности деятельности по оказанию помощи, осуществляемой различными организациями системы Организации Объединенных Наций, и представить Экономическому и Социальному Совету доклад по этому вопросу на его основной сессии 2000 года;

20. *поставляет* уделять этим вопросам постоянное внимание.

*45-е пленарное заседание,
29 июля 1999 года*

1999/53. Экономические и социальные последствия израильской оккупации для условий жизни палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюцию 53/196 Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1998 года,

ссылаясь также на свою резолюцию 1998/32 от 29 июля 1998 года,

руководствуясь принципами Устава Организации Объединенных Наций, подтверждая недопустимость приобретения территории силой и ссылаясь на соответствующие резолюции Совета Безопасности, включая резолюции 242 (1967) от 22 ноября 1967 года, 465 (1980) от 1 марта 1980 года и 497 (1981) от 17 декабря 1981 года,

вновь подтверждая применимость Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года²⁷ к оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и к другим арабским территориям, оккупированным Израилем с 1967 года,

подчеркивая важность возобновления ближневосточного мирного процесса на базе резолюций Совета Безопасности 242 (1967), 338 (1973) от 22 октября 1973 года и 425 (1978) от 19 марта 1978 года, принципа "земля в обмен на мир" и полного и своевременного осуществления соглашений, заключенных между правительством Израиля и Организацией освобождения Палестины, представителем палестинского народа,

вновь подтверждая принцип постоянного суверенитета народа, находящегося под иностранной оккупацией, над своими природными ресурсами,

будучи убежден, что израильская оккупация препятствует усилиям по обеспечению устойчивого развития и здоровой экономической среды на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и на оккупированных сирийских Голанах,

выражая серьезную обеспокоенность по поводу ухудшения экономических условий и условий жизни палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и арабского населения оккупированных сирийских Голан, а также эксплуа-

тации Израилем, оккупирующей державой, их природных ресурсов,

учитывая важную работу, осуществляемую Организацией Объединенных Наций и специализированными учреждениями по содействию экономическому и социальному развитию палестинского народа,

сознавая неотложную необходимость развития экономической и социальной инфраструктуры оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и улучшения условий жизни палестинского народа в качестве ключевого элемента мира и стабильности,

1. *подчеркивает* необходимость сохранения территориальной целостности всей оккупированной палестинской территории и гарантирования свободы перемещения лиц и товаров по территории, включая устранение ограничений на въезд/ввоз в Восточный Иерусалим и выезд/вывоз из него, и свободы перемещений в сношениях с внешним миром;

2. *подчеркивает также* жизненно важное значение строительства и эксплуатации морского порта в Газе и безопасного прохода для экономического и социального развития палестинского народа;

3. *призывает* Израиль, оккупирующую державу, прекратить принятие мер против палестинского народа, и в частности закрытие палестинской территории, насильственную изоляцию палестинских городов, разрушение домов и изоляцию Иерусалима;

4. *вновь подтверждает* неотъемлемое право палестинского народа и арабского населения оккупированных сирийских Голан на все их природные и экономические ресурсы и призывает Израиль, оккупирующую державу, не эксплуатировать, не вызывать утрату и истощение и не ставить под угрозу эти ресурсы;

5. *также подтверждает*, что израильские поселения на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и оккупированных сирийских Голан являются незаконными и представляют собой препятствие на пути к экономическому и социальному развитию;

6. *подчеркивает* важность работы организаций и учреждений Организации Объединенных Наций и Специального координатора Организации Объединенных Наций на оккупированных территориях под эгидой Генерального секретаря;

7. *настоятельно призывает* государства-члены поощрять частные иностранные инвестиции на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, в инфраструктуру, проекты, содействующие созданию рабочих мест, и социальное развитие, с тем чтобы облегчить тяготы палестинского народа и улучшить условия жизни;

8. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят пятой сессии через Экономический и Социальный Совет доклад об осуществлении настоящей резолюции и по-прежнему включать в доклад Специального координатора обновленную информацию об условиях жизни палестинского народа во взаимодействии с соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций;

9. *постановляет* включить в повестку дня своей основной сессии 2000 года пункт, озаглавленный "Экономические и социальные последствия израильской оккупации для условий жизни палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах".

*45-е планерное заседание,
29 июля 1999 года*

1999/54. Активизация деятельности Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свою резолюцию 1998/48 от 31 июля 1998 года о Международном учебном и научно-исследовательском институте по улучшению положения женщин,

подчеркивая важное значение статьи I устава Института¹⁵⁰, предусматривающую его автономный статус,

подчеркивая также важное значение пункта 334 Пекинской платформы действий²¹ и соответствующие положения, содержащиеся в его согласованных выводах 1997/2 от 18 июля 1997 года³⁵,

подчеркивая важное значение учебной и научно-исследовательской деятельности для улучшения положения женщин,

выражая глубокую обеспокоенность в связи с финансовым положением Института,

принимая к сведению доклад Объединенной инспекционной группы, содержащий оценку деятельности Института¹⁵¹,

принимая к сведению также доклад Совета попечителей Института о работе его девятнадцатой сессии¹⁵²,

принимая к сведению далее доклад Председателя Совета попечителей Института, подготовленный во исполнение пункта 7 резолюции 1998/48, и документ с изложением позиции, подготовленный Советом попечителей¹⁵³,

подчеркивая необходимость реорганизации структуры Института путем поддержания на минимальном уровне административных расходов и обеспечения финансирования его деятельности по проектам за счет добровольных взносов,

выражая признательность правительствам и организациям, неизменно вносившим вклад или оказывавшим поддержку в отношении деятельности

Института, в частности в течение кризисного периода, с которым он столкнулся,

1. *постановляет* принять участие в активизации деятельности Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин;

2. *просит* Генерального секретаря разработать в консультации с Советом попечителей Института новую структуру и методы работы Института и представить доклад Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят четвертой сессии с учетом мнений заинтересованных государств - членов Организации Объединенных Наций и на основе следующих положений:

a) основной персонал Института должен состоять из небольшой группы лиц, занимающихся главным образом вопросами координации и обслуживания;

b) каждое направление учебной и научно-исследовательской деятельности должно осуществляться в форме проектов, финансируемых и управляемых отдельно;

c) следует использовать новые технологии для учебных, научно-исследовательских и информационно-коммуникационных целей;

d) следует развивать его веб-сайт посредством включения в него разных категорий проектов и результатов гендерных исследований, открывая к ним доступ для третьих сторон, давая тем самым возможность учета результатов этих проектов в процессе выработки политики в рамках Организации Объединенных Наций в интересах улучшения положения женщин;

e) следует создать эффективную сеть национальных и международных научно-исследовательских институтов;

3. *настоятельно призывает* Генерального секретаря:

a) назначить как можно скорее Директора Института в консультации с Советом попечителей;

b) рассмотреть административные отклонения, отмеченные в докладе Объединенной инспекционной группы¹⁵¹;

c) созвать специальное совещание доноров и других заинтересованных государств - членов Организации Объединенных Наций для обсуждения вопроса об активизации деятельности Института и о непосредственном и долгосрочном финансировании его деятельности;

4. *рекомендует* Институту:

a) укрепить сотрудничество и улучшить координацию своей деятельности с Департаментом по экономическим и социальным вопросам Секретариата, Комиссией по положению женщин и Фондом Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин, а также наладить тесное сотрудничество с Университетом Организации Объединенных Наций и другими научно-исследовательскими и учебными институтами в рамках системы Организации Объединенных Наций и за ее пределами;

¹⁵⁰ A/39/511, приложение.

¹⁵¹ См. A/54/156-E/1999/102.

¹⁵² E/1999/57.

¹⁵³ E/1999/105, приложения I и II.